

FINLANDS FÖRFATTNINGSSAMLING

2007

Utgiven i Helsingfors den 29 januari 2007

Nr 44—51

INNEHÅLL

Nr		Sidan
44	Statsrådets förordning om utvecklingsområdet och stödområden	161
45	Statsrådets förordning om statsunderstöd för höjande av utbildningsnivån hos vuxna	163
46	Statsrådets förordning om överföring av gårdsstödsrättigheter och användning av den nationella reserven inom systemet med samlat gårdsstöd	166
47	Statsrådets förordning om fördelningen av arbetsgivares socialskyddsavgifter som inflyter under 2007	170
48	Statsrådets förordning om upphävande av vissa bestämmelser i förordningen om service och stöd på grund av handikapp	171
49	Social- och hälsovårdsministeriets beslut att överföra tillsynen över efterlevnaden av lagen om beställarens utredningsskyldighet och ansvar vid anlitande av utomstående arbetskraft (1233/2006) till Nylands arbetarskyddsdistrikts arbetarskyddsbyrå	172
50	Jord- och skogsbruksministeriets förordning om ändring av jord- och skogsbruksministeriets beslut om de krav i fråga om djursjukdomar som ställs vid import från tredje land av vissa djur samt embryon och könsceller från dem	173
51	Finansministeriets förordning om jubileumsmyntet för A. E. Nordenskiöld och Nordostpassagen	175

Nr 44

Statsrådets förordning om utvecklingsområdet och stödområden

Given i Helsingfors den 25 januari 2007

I enlighet med statsrådets beslut, fattat på föredragning från inrikesministeriet, föreskrivs med stöd av 38 § 2 moment av regionutvecklingslagen given den 12 juli 2002 (602/2002):

1 §

Till utvecklingsområdets första stödområde hör de ekonomiska regioner som bildas av följande kommuner:

Enare, Sodankylä och Utsjoki; Enontekis, Kittilä, Kolari och Muonio; Kemijärvi, Pelkosenniemi, Posio, Salla och Savukoski; Pello och Övertorneå; Kemi, Keminmaa, Simo, Tervola och Torneå; Ranua och Rovaniemi; Kajana, Paltamo, Ristijärvi, Sotkamo och Vaala; Hyrynsalmi, Kuhmo, Puolanka och Suomussalmi; Kuusamo och Taivalkoski; Haapajärvi, Kärsämäki, Nivala, Pyhäjärvi och Reisjärvi; Haapavesi, Kestilä, Piippola, Pulkkala, Pyhäntä och Rantsila; Ii, Pudasjärvi, Utajärvi, Yli-Ii och Ylikiihimäki; Halsua, Kaustby, Les-tijärvi, Perho, Toholampi, Ullava och Vetil;

Kannonkoski, Karstula, Kinnula, Kivijärvi, Kyyjärvi, Pihtipudas, Pylkönmäki, Saarijärvi, Viitasaari; Juuka, Lieksa, Nurmes och Valtimo; Kesälahti, Kitee, Rääkkylä och Tohmajärvi; Eno, Iломants, Joensuu, Kontiolahti, Liperi, Outokumpu och Polvijärvi; Rautalampi, Suonenjoki, Tervo och Vesanto; Leppävirta och Varkaus; Juankoski, Kaavi, Nilsia, Rautavaara och Tuusniemi; Karttula, Kuopio, Maaninka och Siilinjärvi; Idensalmi, Keitele, Kiuruvesi, Lapinlahti, Pielavesi, Sonkajärvi och Varpaisjärvi; Pieksämäki; Enonkoski, Heinävesi, Kerimäki, Punkaharju, Nyslott, Savonranta och Sulkava; Jorois, Juva, Puumala och Rantasalmi; Hirvensalmi, Kangasniemi, S:t Michel, Mäntyharju, Pertunmaa och Ristiina.

2 §

Till utvecklingsområdets andra stödområde hör de ekonomiska regioner och delar av dem som bildas av följande kommuner:

Alavieska, Kalajoki, Merijärvi, Oulainen, Sievi och Ylivieska; Pyhäjoki, Brahestad, Siikajoki och Vihanti; Haukipudas, Kempele, Kiiminki, Limingo, Lumijoki, Muhos, Uleåborg, Oulunsalo och Tyrnävä; Himanka, Kannus, Karleby, Kelviå och Lochteå; Alajärvi, Evijärvi, Kortesejärvi, Lappajärvi och Vimpeli; Alavus, Kuortane, Lehtimäki, Soini, Töysä och Etseri; Storå, Jurva, Bötom, Kauhajoki och Östermark; Konnevesi och Äänekoski; Jämsä, Jämsänkoski och Kuhmoinen; Keuruu och Multia; Joutsa, Leivonmäki och Luhanka; Imatra, Parikkala, Rautjärvi och Ruokolahti; Joutseno och Villmanstrand; Kuusankoski; Juupajoki, Kuru, Mänttä, Orivesi, Ruovesi, Vilppula och Virdois; Honkajoki, Jämijärvi, Kankaanpää, Karvia, Kiikoinen, Lavia och Siikainen.

3 §

Till utvecklingsområdets första stödområde hör av skärgårdskommuner som nämns i statsrådets förordning om skärgårdskommuner och de skärgårdsdelar i andra kommuner på vilka tillämpas bestämmelserna om skärgårdskommuner (1212/2003) Karlö.

Med undantag av det som bestäms i 2 § hör dessutom till utvecklingsområdets första stödområde de i föregående 1 moment avsedda förordning nämnda öar utan fast vägförbindelse i Parikkala och Ruokolahti kommuner och de i samma förordning nämnda öar och andra områden med fast vägförbindelse i samma kommuner.

Helsingfors den 25 januari 2007

Region- och kommunminister *Hannes Manninen*

4 §

Till utvecklingsområdets andra stödområde hör följande skärgårdskommuner som nämns i 3 § i statsrådets förordning: Dragsfjärd, Houtskär, Iniö, Korpo, Gustavs, Nagu, Rimito, Velkua och Malax.

Dessutom hör till utvecklingsområdets andra stödområde öarna utan fast vägförbindelse i följande kommuner som nämns i samma förordning och de i samma beslut nämnda öar och andra områden med fast vägförbindelse i samma kommuner:

Larsmo, före detta Maxmo kommuns område från Vörå-Maxmo, Korsholm, Närpes och Oravais; Taipalsaari; Kotka och Pyttis; Asikkala; Villnäs, Halikko, Kimito, Merimasku, Pargas, Pikis, Finby, Tövsala, Väst-anfjärd och Nystad; Pernå, Borgå, Strömfors och Sibbo; Helsingfors, Ingå och Ekenäs.

5 §

I landskapet Åland iaktas följande indelning i stödområden till den del det är fråga om sådana uppgifter i enlighet med statens lagstiftning vilka hör till statens allmänna förvaltning.

Till utvecklingsområdets andra stödområde hör följande kommuner:

Brändö, Föglö, Geta, Kumlinge, Kökar, Lumparland, Sottunga och Vårdö; Eckerö, Finström, Hammarland, Jomala, Lemland, Saltvik och Sund.

6 §

Denna förordning träder i kraft den 1 februari 2007 och gäller till den 31 december 2013, om inte statsrådet bestämmer om ändring av denna förordning före det.

Regionutvecklingsdirektör Pekka Urjanheimo

Nr 45

Statsrådets förordning**om statsunderstöd för höjande av utbildningsnivån hos vuxna**

Given i Helsingfors den 25 januari 2007

I enlighet med statsrådets beslut, fattat på föredragning från undervisningsministeriet, föreskrivs med stöd av 8 § i statsunderstödslagen av den 27 juli 2001 (688/2001):

1 §

Tillämpningsområde och syfte

Denna förordning tillämpas när statsunderstöd under moment 29.69.34 i statsbudgeten för 2005 och 2006 och under moment 29.30.34 för 2007 beviljas för höjande av utbildningsnivån hos vuxna.

Understöd beviljas i syfte att förbättra möjligheterna för vuxna som avlagt examen på högst grundnivå att kvarstå i arbetslivet och att förbättra deras karriärutveckling, lindra arbetskraftsunderskottet till följd av att de stora åldersklasserna går i pension samt påverka sysselsättningsnivån.

2 §

Verksamhet som understöds

Understöd kan beviljas för

1) ordnande av utbildning som förbereder för en yrkesinriktad grundexamen, yrkesexamen eller specialyrkesexamen som avläggs som en fristående examen eller prov för ett nationellt eller europeiskt datakörkort eller examen i informationsarbete samt examens-tillfällen för dessa (*utbildning och examens-tillfällen*),

2) studier som förbättrar studiefärdigheterna, studier i språk och matematisk-naturvetenskapliga ämnen, studiehandledning, åtgärder för att individualisera studierna och andra åtgärder som stöder studierna (*studiestödjande åtgärder*),

3) uppsökande verksamhet, information och rådgivning samt andra åtgärder genom vilka ansökning till studier främjas (*ansökningsfrämjande åtgärder*).

Med understöd för studiestödjande åtgärder kan även understödas studier inom sådan utbildning som finansieras enligt lagen om finansiering av undervisnings- och kulturverksamhet (635/1998) och som förbereder för en yrkesinriktad examen som avläggs som en fristående examen samt utbildning som syftar till fullgörande av lärokursen för den grundläggande utbildningen eller slutförande av tidigare avbrutna gymnasiestudier.

Understödet skall inriktas så att de åtgärder som vidtas med hjälp av stödet i regel gäller personer i arbete.

Understöd kan inom ramen för statsbudgeten beviljas för verksamhet som slutar senast 2009.

3 §

Förutsättningar för deltagande i verksamhet som understöds

De utbildningar, examenstillfällena och studiestödjande åtgärder som finansieras med understödet är avsedda för personer som är i åldern 30—59 år det år utbildningen inleds och som inte har avlagt någon examen efter grundnivå. Understödet för studiestödjande åtgärder i utbildning som syftar till att deltagarna fullgör lärokursen för den grundläggande utbildningen är dock avsett för personer som är i åldern 25—59 år det år utbildningen inleds.

Besluten om huruvida förutsättningarna enligt 1 mom. är uppfylla fattas av understödstagaren eller den i 4 § 2 mom. avsedda aktören i ett regionalt projekt. För beslutet skall beslutsfattaren av den som söker till verksamheten begära en utredning över sökandens fullgjorda utbildningar och examina. Under-

visningsministeriet kan utfärda preciserande anvisningar om när en person anses ha avlagt examen efter grundnivå.

4 §

Understödstagare

Understöd kan beviljas kommuner, sammkommuner eller registrerade sammanslutningar eller stiftelser som har sådant tillstånd att ordna utbildning som avses i lagen om yrkesinriktad vuxenutbildning (631/1998), lagen om yrkesutbildning (630/1998), gymnasielagen (629/1998) eller lagen om grundläggande utbildning (628/1998) eller att vara huvudman för en läroanstalt enligt lagen om fritt bildningsarbete (632/1998), samt kommuner eller sammkommuner som anordnare av grundläggande utbildning. För ansökningsfrämjande åtgärder kan understöd beviljas även till registrerade arbetslivsorganisationer och medborgarorganisationer.

I första hand beviljas understöd för sådana gemensamma regionala projekt som ordnas av aktörer som avses i 1 mom. och där det ordnas såväl ansökningsfrämjande åtgärder, utbildning och examenstillfällen som studiestödande åtgärder. För regionala projekt beviljas understöd för sökande som har sådant tillstånd att ordna utbildning som avses i lagen om yrkesinriktad vuxenutbildning eller lagen om yrkesutbildning och som har träffat överenskommelse om nödvändigt samarbete med andra aktörer.

5 §

Förutsättningar för beviljande som ansluter sig till understödets kompletterande karaktär i fråga om statsandelsfinansieringen

Understöd kan beviljas för ordnande av utbildning som förbereder för en yrkesinriktad grundexamen samt examenstillfällen, om sökanden i sin plan i ansökan visar att statsandelsfinansierad grundläggande yrkesutbildning kommer att ordnas i den omfattningen att det totala antalet studerande i det tillstånd att ordna grundläggande yrkesutbildning som beviljats den sökande uppfylls, eller att maximumantalet studerande i utbildning som förbereder

för en fristående examen i tillståndet uppfylls eller att båda av dessa villkor uppfylls.

Understöd kan beviljas för ordnande av utbildning som förbereder för en yrkesexamen eller specialyrkesexamen samt examenstillfällen, om sökanden i sin plan i ansökan visar att yrkesinriktad tilläggsutbildning som förbereder för en yrkesexamen eller specialyrkesexamen kommer att ordnas med hjälp av statsandelsfinansiering för minst det antal studerandeårsverken som undervisningsministeriet lagt till grund för den statsandelsfinansiering som beviljats enligt 45 § 1 mom. i lagen om finansiering av undervisnings- och kulturverksamhet för yrkesinriktad tilläggsutbildning i fråga om utbildning som förbereder för en yrkesexamen eller specialyrkesexamen.

Understöd kan beviljas för ordnande av utbildning som förbereder för en yrkesexamen eller specialyrkesexamen samt examenstillfällen i form av läroavtalsutbildning, om sökanden i sin plan i ansökan visar att yrkesinriktad tilläggsutbildning i form av läroavtalsutbildning kommer att ordnas för minst det antal studerande som undervisningsministeriet i sitt beslut om det årliga maximumantalet läroavtal har dimensionerat enligt 48 § i lagen om finansiering av undervisnings- och kulturverksamhet.

I regionala projekt skall den sökande visa att de utbildningsanordnare som är delaktiga i projektet och som avser att ordna verksamhet enligt 1—3 mom. finansierad med understöd, uppfyller villkoren för att understöd skall beviljas.

6 §

Samarbete med arbetslivet

De åtgärder som syftar till att höja utbildningsnivån hos vuxna samordnas av en av undervisningsministeriet tillsatt styrgrupp på riksnivå, där arbetslivsorganisationerna är representerade.

Som samarbetsorgan för länsstyrelserna och arbetskrafts- och näringscentralerna fungerar de förutsägelse- och anskaffningskommissioner som avses i 15 a § i förordningen om arbetskrafts- och näringscentraler (93/1997), om inte länsstyrelserna och arbetskrafts- och

näringscentralerna har kommit överens om andra samarbetsorgan.

Understödsdagarna skall i genomförandet av verksamheten på enskilda arbetsplatser åläggas att samarbeta med arbetsgivaren och arbetstagarna.

7 §

Ansökan om, beviljande och utbetalning av understöd

Understöd söks hos länsstyrelsen.

Understöden beviljas och utbetalas av länsstyrelsen.

Helsingfors den 25 januari 2007

Undervisningsminister *Antti Kalliomäki*

8 §

Ikraftträdande- och övergångsbestämmelser

Denna förordning träder i kraft den 1 februari 2007.

Genom denna förordning upphävs statsrådets förordning av den 1 februari 2006 om statsunderstöd för höjande av utbildningsnivån hos vuxna (88/2006).

På understöd som har beviljats innan denna förordning har trätt i kraft tillämpas de bestämmelser om understöd som gällde vid ikraftträdandet.

Undervisningsråd Jorma Ahola

Statsrådets förordning

om överföring av gårdsstödsrättigheter och användning av den nationella reserven inom systemet med samlat gårdsstöd

Given i Helsingfors den 25 januari 2007

I enlighet med statsrådets beslut, fattat på föredragning från jord- och skogsbruksministeriet, föreskrivs med stöd av 8 § 1, 4 och 5 mom. och 10 § 3 och 4 mom. i lagen av den 15 juli 2005 om verkställighet av systemet med samlat gårdsstöd (557/2005), av dem 10 § 3 mom. sådant det lyder i lag 618/2006:

1 kap.

Allmänna bestämmelser

1 §

Tillämpningsområde

Denna förordning gäller överföring av gårdsstödsrättigheter och användning av den nationella reserven inom systemet med samlat gårdsstöd enligt lagen om verkställighet av systemet med samlat gårdsstöd (557/2005), nedan *lagen om gårdsstöd*.

2 §

Definitioner

I denna förordning avses med

1) *rådets förordning om gårdsstöd* rådets förordning (EG) nr 1782/2003 om upprättande av gemensamma bestämmelser för system för direktstöd inom den gemensamma jordbrukspolitikerna och om upprättande av vissa stödsystem för jordbrukare och om ändring av förordningarna (EEG) nr 2019/93, (EG) nr 1452/2001, (EG) nr 1453/2001, (EG) nr 1454/2001, (EG) nr 1868/94, (EG) nr 1251/1999, (EG) nr 1254/1999, (EG) nr 1673/2000, (EEG) nr 2358/71 och (EG) nr 2529/2001,

2) *kommissionens förordning I* kommissionens förordning (EG) nr 796/2004 om närmare föreskrifter för tillämpningen av de tvärvillkor, den modulering och det integrerade administrations- och kontrollsystem som föreskrivs i rådets förordning (EG) nr 1782/2003

om upprättande av gemensamma bestämmelser för system för direktstöd inom den gemensamma jordbrukspolitikerna och om upprättande av vissa stödsystem för jordbrukare,

3) *kommissionens förordning II* kommissionens förordning (EG) nr 795/2004 om tillämpningsföreskrifter för det system med samlat gårdsstöd som föreskrivs i rådets förordning (EG) nr 1782/2003 om upprättande av gemensamma bestämmelser för system för direktstöd inom den gemensamma jordbrukspolitikerna och om upprättande av vissa stödsystem för jordbrukare,

4) *gårdsstödsrättighet* i enlighet med blandmodellen en hektarspecifik stödrättighet som fastställs för jordbrukare på grundval av systemet med samlat gårdsstöd, nedan *stödrättighet*, en hektarspecifik stödrättighet i enlighet med artikel 63.2 i rådets förordning om gårdsstöd som beviljas jordbrukare, nedan *trädesrättighet*, och en rättighet i enlighet med artiklarna 47 och 48 i rådets förordning om gårdsstöd, nedan *särskild stödrättighet*,

5) *stödansökan* en ansökan som under ett visst stödår hänför sig till systemet med samlat gårdsstöd och andra system med arealstöd,

6) *stödår* det år då stöd enligt systemet med samlat gårdsstöd söks,

7) *stödberättigande jordbruksmark* sådana arealer som avses i artikel 44.2 i rådets förordning om gårdsstöd,

8) *den nationella reserven* den reserv som avses i artikel 42 i rådets förordning om gårdsstöd,

9) *gårdsspecifik tilläggsdel* en sådan tilläggsdel som avses i 3 § 2 och 3 mom. i lagen om gårdsstöd,

10) *ansökan om tilldelning ur reserven* en ansökan med vilken man ur den nationella reserven ansöker om gårdsstödrättigheter, ökning av värdet på gårdsstödrättigheter eller omräkning av värdet på gårdsstödrättigheter,

11) *stödrättighetsregistret* det register som avses i artikel 21 i rådets förordning om gårdsstöd.

3 §

Behörig myndighet

Kommunens landsbygdsnäringsmyndighet är behörig myndighet vid sådan överföring av gårdsstödrättigheter som avses i artikel 25 i kommissionens förordning II.

På fastlandet är arbetskrafts- och näringscentralens landsbygdsavdelning behörig myndighet då gårdsstödrättigheter eller öknings av värdet på gårdsstödrättigheter söks ur den nationella reserven med stöd av artikel 42 i rådets förordning om gårdsstöd och artiklarna 16, 18—23 och 23 a i kommissionens förordning II, samt då värdet på gårdsstödrättigheter omräknas med stöd av artiklarna 7 och 16 i kommissionens förordning II. Dessutom är arbetskrafts- och näringscentralens landsbygdsavdelning behörig myndighet då gårdsstödrättigheter återgår till den nationella reserven med stöd av artiklarna 45 och 42.8 i rådets förordning om gårdsstöd samt då artikel 41.3 i kommissionens förordning II tillämpas.

I landskapet Åland är länsstyrelsen i landskapet Åland den behöriga myndighet som avses i 2 mom.

2 kap.

Överföring av gårdsstödrättigheter

4 §

Villkoren för överföring av gårdsstödrättigheter

Den person som tar emot gårdsstödrättigheter skall vara en jordbrukare enligt definitionen i artikel 2 punkt a i rådets förordning om gårdsstöd. Gårdsstödrättigheter kan överföras om överföringen uppfyller villkoren i artiklarna 42.8, 46 och 49 i rådets förordning

om gårdsstöd samt artikel 6.3 i kommissionens förordning II.

Den som tar emot gårdsstödrättigheter skall meddela vem som skall registreras som innehavare av gårdsstödrättigheterna i stödrättighetsregistret. Sådant undantag från arealuttag som avses i artikel 55 punkt a i rådets förordning om gårdsstöd kan tillämpas på överförda trädesrättigheter endast om man vid överföringen av trädesrättigheterna i anmälan om överföringen har meddelat den areal stödberättigande jordbruksmark som överförs. Vid anmälan om överföring av arrenderade gårdsstödrättigheter skall ett skriftligt arrendeavtal eller en skriftlig utredning om innehållet i ett muntligt arrendeavtal bifogas.

Den behöriga myndigheten skall underrättas om överföringen av gårdsstödrättigheter senast den 15 juni, om den nya innehavaren av gårdsstödrättigheterna under året i fråga vill ansöka om gårdsstöd på basis av de gårdsstödrättigheter som överförts.

5 §

Överföring av tillstånd enligt artikel 60 i rådets förordning om gårdsstöd

Sådant tillstånd enligt artikel 60 i rådets förordning om gårdsstöd som är kopplade till trädesrättigheter kan i enlighet med artikel 41.3 i kommissionens förordning II på ansökan av jordbrukaren överföras till stödrättigheter.

3 kap.

Användning av den nationella reserven

6 §

Beviljande av gårdsstödrättigheter ur den nationella reserven till jordbrukare som inleder sin jordbruksverksamhet

I enlighet med artikel 42.3 i rådets förordning om gårdsstöd beviljas på ansökan gårdsstödrättigheter ur den nationella reserven till sådana i artikel 2 punkt k i kommissionens förordning II avsedda jordbrukare som inleder sin jordbruksverksamhet. Ansökan skall lämnas in till den behöriga myndigheten senast den sista inlämningsdag för ansökan om till-

delning ur reserven som följer efter det att den stödberättigande jordbruksmarken har tagits i besittning.

Antalet gårdsstödsrättigheter som beviljas jordbrukare som inleder sin jordbruksverksamhet motsvarar i enlighet med artikel 6.2 i kommissionens förordning II högst storleken av den areal stödberättigande jordbruksmark som jordbrukarna har angett i ansökan om tilldelning ur reserven och som kommer att övergå i deras besittning senast den 30 april året i fråga. Till ansökan skall fogas en tillförlitlig skriftlig utredning om besittningen av den stödberättigande jordbruksmarken. Den stödberättigande jordbruksmarken skall ha berättigat till stöd den 28 april 2006.

Denna paragraf tillämpas inte om det för den som har sålt eller arrenderat ut stödberättigande jordbruksmark åt en sådan jordbrukare som inleder sin jordbruksverksamhet och som avses i denna paragraf tidigare har fastställts gårdsstödsrättigheter på grundval av den jordbruksmark som sålts eller arrenderats ut.

7 §

Beviljande av gårdsstödsrättigheter ur den nationella reserven till jordbrukare som befinner sig i en särskild situation

Antalet gårdsstödsrättigheter som ur den nationella reserven beviljas jordbrukare som kommit i besittning av stödberättigande jordbruksmark på de grunder som anges i artiklarna 20 och 22 i kommissionens förordning II motsvarar högst storleken av den areal stödberättigande jordbruksmark som jordbrukarna har angett i ansökan om tilldelning ur reserven och som de kommit i besittning av på de grunder som anges i artiklarna 20 och 22 i kommissionens förordning II.

Den jordbruksmark som berättigar till gårdsstödsrättigheter skall senast den 30 april året i fråga övergå i den jordbrukares besittning som ansöker om gårdsstödsrättigheter. Till ansökan skall fogas en tillförlitlig skriftlig utredning om besittningen av den stödberättigande jordbruksmarken.

Som den tidpunkt som avses i artikel 18.4 i kommissionens förordning II fastställs den sista inlämningsdag för ansökan om tilldelning ur reserven som följer efter det att arrendavtalet har löpt ut.

8 §

Beviljande av gårdsstödsrättigheter ur den nationella reserven med stöd av artikel 42.5 i rådets förordning om gårdsstöd

Med beaktande av den begränsning som avses i artikel 42.7 i rådets förordning om gårdsstöd beviljas i enlighet med artikel 42.5 i rådets förordning om gårdsstöd på ansökan gårdsstödsrättigheter ur den nationella reserven till jordbrukare som på grundval av ägoreglering eller en uppdatering av basskifteskartorna som skett senast 2007 har kommit i besittning av ytterligare minst fem ar stödberättigande jordbruksmark, om ökningen av arealen inte tidigare har beaktats i antalet gårdsstödsrättigheter.

Med ägoreglering avses i 1 mom.

1) ägobyte enligt 8 kap. och nyskifte enligt 9 kap. i fastighetsbildningslagen (554/1995);

2) ägoreglering enligt 23 § i inlösningslagen (603/1977);

3) ägoreglering enligt 63 § i landsvägslagen (503/2005);

4) ägobyte enligt 38 a § i lagen om enskilda vägar (358/1962); eller

5) ägoreglering enligt 2 § i lagen om ägoregleringar på grund av vattendragsprojekt (451/1988).

Antalet gårdsstödsrättigheter som ur den nationella reserven beviljas jordbrukare som kommit i besittning av stödberättigande jordbruksmark motsvarar högst storleken av den areal stödberättigande jordbruksmark som jordbrukarna har angett i ansökan om tilldelning ur reserven och som på de grunder som anges i 1 mom. kommer att övergå i deras besittning senast den 30 april året i fråga. Till ansökan skall fogas en tillförlitlig skriftlig utredning om besittningen av den stödberättigande jordbruksmarken.

9 §

Värdet på de gårdsstödsrättigheter som beviljas ur den nationella reserven

Värdet på de gårdsstödsrättigheter som med stöd av 6—8 § beviljas ur den nationella reserven är lika stort som det värde som det regionalt enhetliga stödet i den stödregion där

den stödberättigande jordbruksmarken i fråga är belägen har vid tidpunkten för beviljande ur reserven.

10 §

Beviljande av gårdsstödsrättigheter ur den nationella reserven i sådana fall som avses i artikel 16 i kommissionens förordning II

I enlighet med artikel 16.1 tredje stycket punkt a i kommissionens förordning II kan en jordbrukare, efter det att ett avtal om miljöspecialstöd för jordbruket har upphört att gälla och senast den sista inlämningsdag för ansökan om tilldelning ur reserven som följer efter det att avtalet i fråga har upphört att gälla, ansöka om att gårdsstödsrättigheter fastställs och att enhetsvärdet för gårdsstödsrättigheterna anpassas i fråga om sådan stödberättigande jordbruksmark för vilken gårdsstödsrättigheter inte kunde fastställas 2006 på grund av att ovan nämnda avtal var i kraft.

11 §

Fastställande av gårdsstödsrättigheter i sådana särskilda fall som avses i artikel 23 a i kommissionens förordning II

Sådana gårdsstödsrättigheter som avses i artikel 23 a i kommissionens förordning II samt ökningsvärde av deras värde fastställs senast den sista inlämningsdag för stödansökan som följer efter ett definitivt domstolsbeslut eller ett definitivt administrativt beslut fattat av den behöriga myndigheten i en medlemsstat.

Helsingfors den 25 januari 2007

Jord- och skogsbruksminister *Juha Korkeaoja*

12 §

Omräkning av värdet på gårdsstödsrättigheterna i sådana fall som avses i artikel 7 i kommissionens förordning II

Om gårdsspecifika tilläggsdelar har fastställts för en jordbrukare och om den areal stödberättigande jordbruksmark som jordbrukaren har i sin besittning senast den 30 april året i fråga, i jämförelse med den areal stödberättigande jordbruksmark som meddelats 2006 med jord- och skogsbruksministeriets basskiftesblankett nummer 102A till stödansökan, har minskat med högst 50 procent till följd av sådan ägoreglering som avses i 8 § 2 mom., kan jordbrukaren ansöka om att få värdet på gårdsstödsrättigheterna omräknat på det sätt som föreskrivs i artikel 7 i kommissionens förordning II.

Ansökan skall lämnas in till den behöriga myndigheten senast den sista inlämningsdag för ansökan om tilldelning ur reserven som följer efter det att arealen stödberättigande jordbruksmark har minskat.

4 kap.

Ikraftträdande

13 §

Ikraftträdande

Denna förordning träder i kraft den 31 januari 2007.

Åtgärder som verkställigheten av förordningen förutsätter får vidtas innan förordningen träder i kraft.

Lantbruksråd Esko Juvonen

Nr 47

Statsrådets förordning**om fördelningen av arbetsgivares socialskyddsavgifter som inflyter under 2007**

Given i Helsingfors den 25 januari 2007

I enlighet med statsrådets beslut, fattat på föredragning från social- och hälsovårdsministeriet, föreskrivs med stöd av 16 § i lagen av den 4 juli 1963 om arbetsgivares socialskyddsavgift (366/1963), sådan den lyder i lag 1114/2005:

1 §

Arbetsgivares socialskyddsavgifter som betalts för 2007 utan särskild debitering anses fördelade enligt följande:

1) om en privat arbetsgivare eller ett statligt affärsverk på vilket lagen om statliga affärsverk (1185/2002) tillämpas är löneutbetalare

arbetsgivares socialskydds- avgiftsprocent	folkpensions- avgift %	sjukförsäkrings- avgift %
2,951	30,532	69,468
5,151	60,202	39,798
6,051	66,121	33,879

2) om någon annan än en i 1 punkten avsedd arbetsgivare är löneutbetalare

arbetsgivares socialskydds- avgiftsprocent	folkpensions- avgift %	sjukförsäkrings- avgift %
4,001	48,763	51,237

Helsingfors den 25 januari 2007

Social- och hälsovårdsminister *Tuula Haatainen*

2 §

Arbetsgivares socialskyddsavgifter som betalts för 2007 på basis av debitering anses fördelade enligt följande:

- 1) folkpensionsavgift 39,1 %
- 2) sjukförsäkringsavgift 60,9 %

3 §

Arbetsgivares socialskyddsavgifter som betalts för 2006 och tidigare år och som influtit under 2007 anses fördelade enligt följande:

- 1) folkpensionsavgif 42,2 %
- 2) sjukförsäkringsavgift 57,8 %

4 §

Denna förordning träder i kraft den 1 februari 2007.

Förordningen tillämpas även på arbetsgivares socialskyddsavgifter som har debiterats före förordningens ikraftträdande och som har influtit den 1 januari 2007 eller därefter.

Äldre regeringssekreterare Juha Rossi

Nr 48

Statsrådets förordning

om upphävande av vissa bestämmelser i förordningen om service och stöd på grund av handikapp

Given i Helsingfors den 25 januari 2007

I enlighet med statsrådets beslut, fattat på föredragning från social- och hälsovårdsministeriet, föreskrivs:

1 §
Genom denna förordning upphävs 7—9 § i förordningen av den 18 september 1987 om service och stöd på grund av handikapp (759/1987).

2 §
Denna förordning träder i kraft den 1 februari 2007.

Helsingfors den 25 januari 2007

Social- och hälsovårdsminister *Tuula Haatainen*

Regeringssekreterare *Lotta Silvennoinen*

Nr 49

Social- och hälsovårdsministeriets beslut

att överföra tillsynen över efterlevnaden av lagen om beställarens utredningsskyldighet och ansvar vid anlitande av utomstående arbetskraft (1233/2006) till Nylands arbetarskyddsdistrikts arbetarskyddsbyrå

Utfärdat i Helsingfors den 16 januari 2007

Social- och hälsovårdsministeriet har med stöd av 3 § 2 mom. i lagen om arbetarskyddsförvaltningen av den 8 januari 1993 (16/1993), sådant det lyder i lag 478/2004 av 11 juni 2004, överfört de uppgifter som avses i 10 § och ledningen av den tillsyn som avses i 12 § i lagen om beställarens utredningsskyldighet och ansvar vid anlitande av utomstående arbetskraft (1233/2006) för att skötas av Nylands arbetarskyddsdistrikt på hela landets område.

Nylands arbetarskyddsdistrikts arbetarskyddsbyrå är en behörig tillsynsmyndighet på hela landets område. Om en arbetarskyddsbyrå eller en inspektör i något annat arbetarskyddsdistrikt vid sin tillsynsuppgift får veta något som har eller kan ha betydelse för tillsynen över efterlevnaden av ovan nämnda lag, skall arbetarskyddsbyrån underrätta Nylands arbetarskyddsdistrikts arbetarskyddsbyrå om det.

Enligt de resultatmål som social- och hälsovårdsministeriet uppställt och de resurser som det beviljat för arbetarskyddsdistrikten kan Nylands arbetarskyddsdistrikts arbetarskyddsbyrå anlita tjänstemän från andra arbetarskyddsdistrikt för utredningen av omständigheter som är betydelsefulla för tillsynen. Dessutom är de övriga arbetarskyddsbyråerna skyldiga att på sitt verksamhetsområde ge tjänstehjälp åt Nylands arbetarskyddsdistrikts arbetarskyddsbyrå. Chefen för arbetarskyddsdistriktet skall se till att tillsynsuppgifterna sköts i arbetarskyddsdistriktet enligt den enhetliga tillsynspraxisen som bestämts av Nylands arbetarskyddsbyrå.

Detta beslut träder i kraft den 1 mars 2007

Helsingfors den 16 januari 2007

Social- och hälsovårdsminister *Tuula Haatainen*

Avdelningschef Mikko Hurmalainen

Nr 50

Jord- och skogsbruksministeriets förordning**om ändring av jord- och skogsbruksministeriets beslut om de krav i fråga om djursjukdomar som ställs vid import från tredje land av vissa djur samt embryon och könsceller från dem**

Given i Helsingfors den 18 januari 2007

I enlighet med jord- och skogsbruksministeriets beslut *upphävs* i jord- och skogsbruksministeriets beslut av den 14 mars 1997 om de krav i fråga om djursjukdomar som ställs vid import från tredje land av vissa djur samt embryon och könsceller från dem (231/1997) bilaga 1, *ändras* 1, 1 a, 3 och 4 §, av dem 1 a § sådan den lyder i förordning 79/2000, samt fogas till beslutet en ny 22 a § som följer:

1 §

Syfte och tillämpningsområde

Syftet med denna förordning är att förhindra spridning av vissa djursjukdomar till Finland vid import av djur samt embryon och könsceller från dem från stater utanför Europeiska unionen (*tredje land*).

Denna förordning innehåller bestämmelser om villkoren för att levande djur samt embryon och könsceller från dem skall få importeras från tredje land till Finland antingen direkt eller via en annan medlemsstat i Europeiska unionen (*medlemsstat*).

Transitering av levande djur samt embryon och könsceller från dem från tredje land genom Finland till tredje land eller en annan medlemsstat får inte innebära risk för spridning av djursjukdomar. Denna förordning innehåller dessutom bestämmelser om de villkor som tillämpas på sådana hov- och klövdjur som transiteras från tredje land genom Finland till tredje land eller en annan medlemsstat och som avses i bilaga I till rådets direktiv 2004/68/EG om fastställande av djurhälsoregler för import till och transitering genom gemenskapen av vissa levande hov- och klövdjur, om ändring av direktiven 90/426/EEG och 92/65/EEG, samt om upphävande av direktiv 72/462/EEG.

Vid import skall, utöver bestämmelserna i denna förordning, iakttas vad som bestäms i

de internationella avtal om import av djur samt embryon och könsceller från dem som Europeiska gemenskapen ingått med tredje länder.

Bestämmelser om de djurskyddskrav som skall iakttas vid djurtransporter finns i rådets förordning (EG) nr 1/2005 om skydd av djur under transport och därmed sammanhängande förfaranden och om ändring av direktiven 64/432/EEG och 93/119/EG och förordning (EG) nr 1255/97 samt i lagen om transport av djur (1429/2006).

1 a §

Avgränsning av tillämpningsområdet

Denna förordning tillämpas inte på import av djur eller embryon och könsceller från dem från Norge. På sådan import tillämpas jord- och skogsbruksministeriets författningar om djursjukdomskrav på Europeiska gemenskapens inre marknad.

Denna förordning tillämpas inte heller på djur tillhörande häst- eller åsnearter eller avkomma genom korsningar av dessa arter som importerats eller transiterats genom Finland till tredje land eller en annan medlemsstat. Bestämmelser om import från tredje land av häst- eller åsnearter och avkomma genom korsningar av dessa arter finns i jord- och skogsbruksministeriets förordning om djursjukdomskrav vid import av hästdjur från stater utanför Europeiska unionen (468/2006).

3 §

Nötkreatur

Nötkreatur får importeras från tredje land till Finland i enlighet med artikel 3 i rådets beslut 79/542/EEG om upprättande av en förteckning över tredjeländer och delar av tredjeländer, och om villkor angående djurhälsa, folkhälsa och veterinärintyg, för import till gemenskapen av vissa levande djur och färskt kött.

Villkor för importen är dessutom att i hälsointyget eller i en bilaga till det nämns att kraven på ytterligare garantier för Finland är uppfyllda när det gäller infektiös bovin rinotrakeit (IBR), enligt kommissionens beslut 2004/558/EG om genomförande av rådets direktiv 64/432/EEG när det gäller tilläggsgarantier avseende infektiös bovin rinotrakeit i samband med handeln med nötkreatur inom gemenskapen och godkännande av de utrotningsprogram som vissa medlemsstater lagt fram.

Nötkreaturen skall under 30 dagar efter importen hållas isolerade på destinationsgården. Under isoleringstiden skall av nötkreaturen dessutom tas prover med avseende på smittsamma sjukdomar i enlighet med de föreskrifter som Livsmedelssäkerhetsverket meddelar separat.

4 §

Svin

Svin får importeras från tredje land till Finland i enlighet med artikel 3 i rådets beslut 79/542/EEG om upprättande av en förteckning över tredjeländer och delar av tredjeländer, och om villkor angående djurhälsa, folkhälsa och veterinärintyg, för import till gemenskapen av vissa levande djur och färskt kött.

Helsingfors den 18 januari 2007

Jord- och skogsbruksminister *Juha Korkeaoja*

Villkor för importen är dessutom att i hälsointyget eller i en bilaga till det nämns

1) att kraven på ytterligare garantier för Finland är uppfyllda när det gäller Aujeszzkys sjukdom hos svin, enligt kommissionens beslut 2001/618/EG om tilläggsgarantier avseende Aujeszzkys sjukdom i handeln med svin inom gemenskapen, kriterier för vilka uppgifter som skall lämnas om denna sjukdom och om upphävande av beslut 93/24/EEG och beslut 93/244/EEG, samt

2) att kraven på ytterligare garantier för Finland är uppfyllda när det gäller TGE (*transmissible gastroenteritis*), enligt EFTA:s övervakningsmyndighets beslut 48/94/COL.

Svinen skall under 30 dagar efter importen hållas isolerade på destinationsgården. Under isoleringstiden skall av svinen dessutom tas prover med avseende på smittsamma sjukdomar i enlighet med de föreskrifter som Livsmedelssäkerhetsverket meddelar separat.

22 a §

Krav på import till och transitering genom Finland av vissa klöv- och hovdjur

Klöv- och hovdjur som avses i bilaga I till direktiv 2004/68/EG får importeras till Finland direkt från tredje land eller från tredje land via en annan medlemsstat och transiteras genom Finland till tredje land eller till en annan medlemsstat endast om tjänsteveterinären i ett godkänt tredje land har inspekterat djuren innan de transporteras till gemenskapen, i syfte att säkerställa att djuren är friska och att de djurskyddskrav som gäller för djurtransporter iakttas i synnerhet då det gäller vattning och utfodring.

Denna förordning träder i kraft den 1 februari 2007.

Överinspektör Joni Haapanen

Nr 51

Finansministeriets förordning**om jubileumsmyntet för A. E. Nordenskiöld och Nordostpassagen**

Given i Helsingfors den 23 januari 2007

I enlighet med finansministeriets beslut föreskrivs med stöd av 1 § 2 mom. i lagen av den 27 mars 1998 om mynt (216/1998), sådant det lyder i lag 378/2002:

1 §

Med anledning av att 175 år har förflutit sedan Adolf Erik Nordenskiölds födelse präglas ett jubileumsmynt, A. E. Nordenskiöld och Nordostpassagen, av valören 10 euro.

2 §

Jubileumsmyntet är av silverlegering, av vars vikt 925 promille är silver och 75 promille koppar. Halterna får variera högst ± 10 promilleenheter.

3 §

Jubileumsmyntets diameter är $38,6 \pm 0,1$ millimeter och vikt $25,5 \pm 0,5$ gram.

Högst 5 procent av mynten får till diametern avvika mer än $\pm 0,1$ millimeter.

4 §

Jubileumsmynten är cirkelformiga. Bilderna och inskrifterna på de plana ytorna är placerade så att vardera sidan av myntet är på rätt led då myntet vänds som ett bokblad.

På myntet finns begynnelsebokstaven i myntutformarens släktnamn P, Ab Myntverket i Finlands logotyp och gemenskapssymbolen.

5 §

Jubileumsmyntets utseende framgår av följande beskrivning och bilden nedan.

Mitt på myntets teckensida avbildas i relief en person som håller i ett roder. Nere till vänster finns en plastisk yta och på den i relief årtalet 2007 och nere till höger bokstaven P. Upptill finns i relief i bågform från vänster till höger texten A. E. NORDENSKIÖLD och till vänster nerifrån upp i bågform årtalen 1832 - 1901 i relief.

På myntets valörsida finns en plastisk yta och uppe till vänster på den en labyrinth i fördjupning. Från vänster neråt finns i bågform i relief texten SUOMI FINLAND och ovanför i relief värdebeteckningen 10 €. Uppe till höger i labyrinthfiguren finns i relief Ab Myntverket i Finlands logotyp och bredvid labyrinthen i relief gemenskapssymbolen. Till höger vid kanten finns texten NORTH-/EAST/ PASSAGE ingraverad med bokstäver som påminner om runskrift, uppdelad på tre rader.

6 §

En del av jubileumsmynten är specialpräglade, varvid botten är spegelblank och figurens yta matt.



FÖRFS/ELEKTRONISK VERSION

Nr 51

7 §
De närmare detaljerna i jubileumsmyntet framgår av de originalpräglar och originalarbetsredskap som förvaras hos Ab Myntverket i Finland.

8 §
Denna förordning träder i kraft den 1 februari 2007.

Helsingfors den 23 januari 2007

Finansminister *Eero Heinäluoma*

Regeringsråd *Raine Vairimaa*